

# El Autonomista

DIARIO REPUBLICANO DE AVISOS Y NOTICIAS

SE PUBLICA POR LA TARDE

FRANQUEO  
CONCERTADO

AÑO XXXV.— NUMERO 9.426

Subscripción  
2 ptas. mes

Calle de la Prensa, núm. 10 • GERONA • Teléfs. Interurbano, núms.

Toda la correspondencia se dirigirá al Director. — De los trabajos publicados serán responsables sus autores.

cénts.  
núm. sueldo

SABADO, 3 DE ENERO DE 1931

## El mariscal Joffre ha muerto

El Mariscal Joffre ha muerto, después de una larga y serena agonía, y su nombre inmortal queda para siempre asociado a la historia de Francia. Francia le guardará eterna gratitud. En momentos difícilísimos, de verdadera angustia para los Aliados. Joffre, hijo de un humilde tonelero de Rivesaltes, fué el salvador. Con su sangre fría, su espíritu reflexivo, su serenidad admirable, dominó la situación y conjuró un destino adverso, al detener para siempre, en las márgenes del Marne inmortal, la férrea avalancha de los soldados del kaiser. El fué, en el mes de septiembre de 1914, el primer escultor de la Victoria, en la más grande y más espantosa de las guerras, guerra que aún debía prolongarse interminablemente, hasta que los Estados Unidos atendiendo al mensaje del mismo Joffre, se decidieron a entrar en la lucha al lado de los Aliados.

La muerte de Joffre nos hace revivir aquellas horas dolorosas y terribles para Francia, y de profunda inquietud para cuantos, desde el primer momento de la declaración de guerra, mostramos nuestras simpatías por la vecina República, maestra espiritual, contra la Alemania cesarista. Otros caudillos ilustres, uno tras otro, le reemplazaron, pero ninguno como él alcanzó, sin buscarla, sin apetecerla, la más legítima popularidad, la más pura gloria, dentro y fuera de Francia. Nadie como él ha sabido realizar de una manera tan grave, tan sencilla, tan austera, su deber de patriota y de soldado. Por primera vez el heroísmo revestía, en la bondadosa y afable figura de Joffre, las formas más sencillas; y es que él era, por encima de todo, el capitán del pueblo, el caudillo de la democracia.

Ningún hombre verdaderamente liberal, sea cualquiera el pueblo a que pertenezca, dejará de deshojar, en estos momentos, sobre el cadáver del Mariscal Joffre, en un amplio gesto espiritual, más allá de las fronteras, las flores de la admiración, de la gratitud, del respeto...

Porque somos republicanos, porque somos liberales, nos asociamos al sentimiento universal que ha causado la muerte del gran catalán de Francia. No hemos olvidado, no olvidaremos nunca que, como caudillo de un pueblo, él fué, en una de las horas más graves por que ha pasado, no solamente Francia, sino la humanidad entera, el mejor artífice del derecho, que no prescribe nunca, contra la fuerza organizada, cuyos triunfos jamás podrán ser definitivos.

\*\*\*

Cesáreo José Jaime Joffre, Mariscal de Francia, nació en Rivesaltes (Pirineos Orientales), el 12 de enero de 1852. Hijo de un tonelero, padre de once hijos, educóse modestamente en el Colegio de Perpignan, en donde se distinguió por su disposición para los estudios científicos. En 1869 ingresó en la Escuela Politécnica. Durante la guerra de 1870-71 sirvió, como subteniente de Ingenieros, y una vez terminada completó sus estudios en la Politécnica y en Fontainebleau, de donde salió teniente a los veinte años. En 1885 fué destinado, a petición propia, al cuerpo de expedicionarios del Almirante Coubert, al Extremo Oriente, distinguiéndose en los trabajos de defensa de Formosa por los cuales fué nombrado Caballero de la Legión de Honor.

En 1888 regresó a Francia para mandar un batallón del Regimiento de

Ferrocarriles. Al año siguiente se le encargó la clase de fortificación en la Escuela de Fontainebleau, y en 1892 fué enviado al Sudán para el tratado de la vía férrea de Kayes a Bafulobé. Se le confió el mando de una de las dos columnas que debían marchar hacia Tombuctu y logró su objeto, izando por primera vez la bandera de Francia en la metrópoli negra.

Por este hecho se le concedió el empleo de teniente coronel y la roseta de la Legión de Honor. En 1896, después de publicar el relato de su exploración: *Ma marche sur Tombuctu*, fué nombrado secretario de la Comisión de Inventos. Al año siguiente se le envió a Madagascar, y allí colaboró con Gallieni en las obras del puerto de Diego-Suárez. Ascendió a general de brigada en 1901, pasando dos años después a la dirección de Ingenieros del Ministerio de la Guerra. En 1905 ascendió a divisionario, y se le dió el mando de Lila, primero, y después el de París. Siendo jefe del segundo cuerpo de ejército, en Amiens fué llamado a París en 1910, para formar parte del Consejo Superior de la Guerra.

En 1911 el general Michel, generalísimo eventual, vióse obligado a dimitir, y como el Gobierno buscaba un hombre de gran capacidad y probados sentimientos republicanos para ocupar el puesto vacante, cuyas atribuciones quería aumentar confiándole en tiempo de paz la dirección del Estado Mayor general del Ejército, nombró, por consejo del general Pau, que había declinado el cargo, a Joffre. Al asumir tan graves responsabilidades, se revistió de un poder casi absoluto, pues los miembros del Consejo se limitaban en sus sesiones mensuales a escuchar y a aprobar las proposiciones de Joffre, el cual, junto con el Comité de Estado Mayor, compuesto de los futuros jefes de estado mayor de los ejércitos, constituyó el verdadero órgano director, que elaboró, bajo su completa responsabilidad, el plan de las operaciones en un secreto tan absoluto, que hasta los mismos ministros la víspera de la guerra no lo conocían. Cuando el Gobierno de Barthou se decidió a presentar el proyecto de ley de tres años, Joffre lo defendió ante el Parlamento.

Dirigió parte de sus esfuerzos al prepararse para la guerra, insistiendo una y otra vez en todo lo relativo a municiones y víveres, en lo complejo de los servicios de retaguardia y en el enlace entre la preparación de la guerra y la vida nacional. Había sido elaborado un extenso plan, especialmente en lo relativo a la artillería, pero los acontecimientos se precipitaron sin haber podido realizar el programa por completo.

La movilización se efectuó con precisión extraordinaria, gracias al trabajo minucioso y perseverante de Joffre y su estado mayor desde 1911 hasta 1914.

Pero, en cambio, el plan de operaciones fué desatertado, siendo causa de ello el haber tomado como artículo de fe la declaración alemana relativa al número de cuerpos de ejércitos activos de que podían disponer.

A pesar de la tensión de relaciones entre el general y el Gobierno, al encargarse Gallieni del Ministerio de la Guerra, fué nombrado Joffre, el 2 de diciembre de 1915, jefe de todos los ejércitos franceses. La continuidad de la guerra sin lograr resultados positivos, iba gastando la popularidad de Joffre, y la batalla del Somme produjo su caída. Con el pretexto de reor-

ganizar el Alto Mando, el Gobierno le nombró el 13 de diciembre de 1916 Consejero técnico del Comité de Guerra y presidente del Consejo Superior Militar de los aliados, y aunque conservaba el título de comandante en jefe de los ejércitos franceses, el mando efectivo había pasado a manos de Nivelle. El 26 de diciembre fué nombrado mariscal de Francia y pocos meses después marchó a los Estados Unidos con la misión oficiosa de convencer al pueblo norteamericano que debía intervenir en la guerra.

Era individuo de la Academia francesa. "El ascenso del general Joffre, dice Banús, fué un acto de justicia, aunque después de la batalla del Marne habían fracasado todas las ofensivas; pero ello no podía achacarse exclusivamente a falta de capacidad del general en jefe. La lucha se presentaba en condiciones muy difíciles, y antes de la batalla del Somme puede decirse que casi todo el peso había gravitado sobre el ejército francés. Aún en esta misma batalla se vió que el esfuerzo desarrollado por las tropas británicas se debía más a la cantidad que a la calidad, circunstancia inevitable como consecuencia de su improvisación. Por otra parte, el ejército inglés no estaba subordinado directamente a Joffre, de modo que la unidad de mando no existía. Ya hemos dicho que, a nuestro juicio, el generalísimo francés no era un genio; su cualidad más saliente es el equilibrio de sus facultades, que le permitía conservar la serenidad en las ocasiones más arduas. Pero su mentalidad, poco flexible, se aferraba a los primeros inicios o impresiones, y en virtud de ello, no le fué posible desterrar de su inteligencia el optimismo basado en la posibilidad de un desenlace rápido favorable. Más para justificar el ascenso que algunos reputaban inmerecido, a causa de los errores cometidos al principio de la guerra, bastaba recordar que los redimió con exceso, salvando al ejército francés de una catástrofe, a que quizás le hubiese conducido otro caudillo, si más genial, también más impulsivo o menos tenaz. Y el ejército salvado del aniquilamiento sirvió luego de núcleo a las unidades que sucesivamente se crearon con su savia."

En mayo de 1920 estuvo Joffre en Barcelona para presidir los Juegos Florales produciéndose con tal motivo algunos incidentes de carácter político.

## Asuntos de la Diputación provincial de Gerona que interesan al público en General

VI

### Actos de censurable administración

Como nacido por generación espontánea, en un expediente de la Diputación referente a los ferrocarriles de Ripoll a Figueras por Olot, y de Anglés al Empalme, aparece una petición de varios señores diputados provinciales solicitando de la Corporación tomara el siguiente acuerdo:

"Autorizar a la Excelentísima Comisión Permanente, para que después de los trámites legales indispensables, se sirva contratar con un técnico competente, el estudio de los proyectos de los ferrocarriles de ancho normal siguiente:

1.º El que una las líneas férreas de Madrid, Zaragoza y Alicante, con la del Norte, desde Figueras a Ripoll pasando por Olot; y

2.º El que una las líneas de Madrid, Zaragoza y Alicante con el ferrocarril económico de Gerona a Olot, desde Anglés al Empalme; satisfaciéndose el importe de los estudios de los referidos proyectos con cargo a la partida correspondiente del Presupuesto extraordinario."

Tal petición fué suscrita y presentada a la Diputación en 12 de noviembre de 1927 por los Diputados provinciales D. Salvador Bonet, D. Juan Folcra, D. José M.ª Bonmatí, D. Eradio Ripoll, D. Manuel Burch, D. J. M. Dalfó, D. José Ferrán y D. Esteban Cardelús.

En la propia fecha 12 de noviembre de 1927, la Diputación acordó autorizar a la Comisión Permanente para que procediese en la conformidad solicitada por los referidos Diputados provinciales

Hemos dicho que tales propósitos y acuerdo de la Diputación provincial nacieron como por generación espontánea. De no haber tenido semejante forma de nacimiento, a la petición de los Sres. Diputados y al acuerdo de la Diputación hubieran precedido actos varios realizados en las comarcas que pudiesen haber quedado afectadas por los ferrocarriles referidos, en los cuales no sólo se hubieran patentizado la importancia y viabilidad de los ferrocarriles en cuestión, sino que hubieran sido constitutivos de creación de obligaciones para coadyuvar al esfuerzo que se pretendiese de la Diputación.

Nada de ello ocurrió; sólo es de observar cómo algunos pueblos felicitaban y excitaban a la Diputación para que procediera a la construcción del ferrocarril que les interesaba, sin que ni remotamente se hiciese indicación respecto a auxilios que estuviesen dispuestos a prestar.

Es curioso, no obstante, observar cómo el alcalde de Rosas, 17 meses antes de la petición de los Diputados provinciales de que antes se ha hecho mérito, dirigiese al Sr. Presidente de la Diputación provincial de Gerona con la siguiente comunicación:

"Excmo. Señor: Este Ayuntamiento en sesión de primero del actual acordó expresar a la Excmo. Diputación provincial de su digna presidencia, haber visto con satisfacción el proyecto de ferrocarril económico desde Guardiola a Rosas, cuya línea férrea, de realizarse, sería una importante mejora para el porvenir de esta villa.— Dios guarde a V. E. muchos años.— Rosas 28 de mayo de 1926.—El Alcalde, *Salvio Ferrer*."

Tan pronto la Diputación hubo tomado el acuerdo de 12 de noviembre de 1927, lo comunicó al Excmo. Sr. Gobernador civil y a los alcaldes de Figueras, Olot, Ripoll, Anglés, Santa Coloma de Farnés y Massanas.

Los alcaldes de Figueras y Rosas contestaron felicitando a la Diputación.

El Alcalde de Santa Coloma de Farnés, en comunicación de 5 de diciembre de 1928, o sea después de transcurrir más de un año desde el acuerdo de la Diputación de 12 de noviembre de 1927, se dirigió al Presidente de la Diputación, diciéndole lo siguiente:

"En cumplimiento de lo acordado en la Asamblea pro-ferrocarril Empalme-Anglés por Santa Coloma, con tanto éxito celebrada en esta ciudad el próximo pasado domingo, tengo el honor de darle el traslado de las siguientes conclusiones tomadas en la misma:

1.ª Constituir el Comité organizador de Mancomunidad de Municipios necesaria para la concesión y ejecución del ramal de ferrocarril ancho normal español, a base de los Sres. Alcaldes de Anglés, Bruñola, Santa Coloma y Riudarenas y de las siguientes personalidades:

D. Ramón Masgrau Masaguer, co-

## Banco Comercial de Barcelona

Capital 25.000.000 de Pesetas totalmente desembolsado

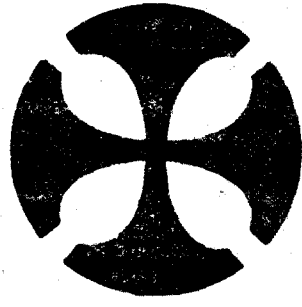
Casa Central: Paseo de Gracia 3 y 5, Barcelona

Sucursales y Agencias: Amposta, Arbós del Penadés, Badalona, Berga, Figueras, Gandesa, Gerona, Granollers, Igualada, Inca, Lérida, Manacor, Manresa, Montblanch, Mora de Ebro, Morell, Olot, Palma de Mallorca, Port-Bou, Puigcerdá, Ripoll, San Feliu de Guixols, Santa Coloma de Farnés, Santa Coloma de Queralt, Seo de Urgel, Tarragona, Tarragona-Bolsin, Tárrega, Torredembarra, Tortosa, Valls, Vendrell, Vich y Vilaseca.

CUENTAS CORRIENTES. - CUENTAS DE AHORRO. - IMPOSICIONES A PLAZO. - NEGOCIACIÓN Y COBRO DE LETRAS. - GIROS Y TRANSFERENCIAS. - MONEDAS EXTRANJERAS. - COMPRA Y VENTA DE VALORES. - NEGOCIACIÓN DE CUPONES. - DESCUENTOS Y PRÉSTAMOS. - DEPÓSITO DE VALORES. - CÁMARA ACORAZADA CON COMPARTIMENTOS DE ALQUILER.

SUCURSAL DE GERONA

Calle Ciudadanos, núm. 12. Teléfono, 216



# D. Alfonso Boxa Coll

vidu de Maria C. Sala i López

Ha mort, a Barcelona, als 51 anys d'edat

Havent rebut els Sants Sagraments i la Benedicció Apostòlica

**D. E. P.**

Sos afligits germans Joaquím, Emerio i Assumpció; germans polítics, Maria Bachs, Maria Gómez i Tomàs Colomer, nebots, nebots polítics i demés família al assabentar als seus amics i coneguts tan dolorosa pèrdua, els pregunen el tinguin present en llurs oracions.

L'enterro tindrà lloc demà, diumenge, dia 4, a les deu del matí.

**Casa mortuòria: CARRER ROSELLÓ, 309.**

Barcelona 3 gener 1931.

mandante del Ejército y fabricante.

D. Manuel Burch Solanich, Diputado y propietario de los Ternas Orión.

D. José M. Iglesias de Abadal, propietario y fabricante.

D. Tomás de Cendra Terrades, hacendado de Anglés.

D. Francisco Millás Horta, perito agrícola y propietario.

D. Luís de Prat Roura, ingeniero y propietario.

D. Ramón Soler Vilallonga, abogado y propietario.

2.ª Interes del Ayuntamiento de esta ciudad la consignación del crédito necesario para los gastos de organización de la Mancomunidad.

3.ª Solicitar de la Diputación provincial la inmediata ejecución del acuerdo sobre estudios del ramal de ferrocarril de ancho normal español Empalme-Anglés por Santa Coloma de Farnés.

4.ª Elevar las precedentes conclusiones por atenta comunicación que se dirige a los Excmos. Sres. Presidente del Consejo de Ministros, Ministro de Fomento, Gobernador civil de la provincia, Presidente de la Diputación de Gerona, y Sres. Alcaldes de cada uno de los pueblos afectados desde Empalme a Olot inclusivos.

Inmediatamente de terminada la Asamblea, se reunió el Comité organizador nombrado para dar principio a su cometido, que espera cumplir bien y prontamente.

Dios guarde a V. E. muchos años.

Santa Coloma de Farnés, 5 diciembre de 1928.

El Alcalde, *Pedro Costa*.

El documento, como se ve, en su aspecto administrativo no está mal. En su aspecto económico resulta sin ninguna eficacia, pues no se ofrece auxilio de ninguna clase ni para el estudio del ferrocarril ni mucho menos para la construcción, como tampoco se trasluce que la misión del Comité organizador sea la de adquirir fondos con que llenar tales objetivos.

La Diputación de Gerona, empero, que debía estimar que el dinero siempre le sobraría para invertirlo en el estudio y en la construcción de proyectos muy superiores, pero muy superiores a la potencia económica de la provincia, no se arredró en modo alguno. A tal efecto confirió las correspondientes facultades a la Comisión Permanente para que ésta actuase hasta poder llegar a disponer la Corporación del proyecto correspondiente a tan irrealizables ferrocarriles, si es que algún día tienen

que realizarse con el exclusivo esfuerzo de la Diputación de Gerona.

No hay que desconocer que el primer ferrocarril Ripoll-Figueras comprende unos 70 kilómetros de recorrido y el cálculo de su presupuesto oscila alrededor de 27.000.000 de pesetas.

Sabiendo la Diputación, por asesoramiento de sus funcionarios, que los proyectos tenían que encargarse mediante concurso, acudieron a la Superioridad, y como en la Orden del Día estaba en todos los momentos en que duró la Dictadura, el complacer siempre a los afiliados a la misma, y por consiguiente, a todos los organismos sociales de la nación, que eran sus hijos (hablamos políticamente), contestó con una Real orden, que pudiera ser más clara de lo que en realidad es, de 28 de febrero de 1928, diciendo a la Diputación que podía proceder a la realización de los estudios para el proyecto de ferrocarril de Ripoll-Figueras por Olot, sin necesidad de concurso; añadiendo, empero: "Sin que esta manifestación sirva para fundar derecho alguno ni prejuzgue lo que en su día haya de resolverse en relación con el ferrocarril que se desea estudiar".

Es obvio, no obstante, que la Diputación hubiera procedido con mayor corrección convocando concurso para tales estudios, máxime cuando, según resulta del expediente, ofrecieron también realizarlos, a más del Ingeniero a quien se concedieron, D. José Paz Maroto, de una parte el Ingeniero don Santiago Rubió y Tuduri, y la entidad técnica denominada "Técnica e Ingeniería", con domicilio en Barcelona.

Por lo visto, al entender de la Diputación, no podía haber mejor ingeniero a quien encargar el proyecto que el Sr. D. José Paz Maroto.

A D. José Paz Maroto, pues, fueron encargados los dos proyectos de ferrocarril: el de Ripoll-Figueras por Olot y el de Anglés-Empalme por Santa Coloma de Farnés. Por 65.000 pesetas el primero y por 28.000 pesetas el segundo.

Es de notar que por el proyecto del primer ferrocarril había solicitado el Sr. Paz Maroto la cantidad de 80.000 pesetas, y a juzgar por una minuta de carta con su membrete obrante en el expediente, 150.000 pesetas; habiendo rebajado su importe a 65.000, tal vez por la consideración de que la sociedad "Técnica e Ingeniería" de Barcelona, enterada de la proposición del señor Paz Maroto, ofrecía realizar un

proyecto por la cantidad de 70.000 pesetas.

La Diputación provincial se desentendió muy fácilmente de las pretensiones formuladas por el ingeniero D. Santiago Rubió y por la sociedad "Técnica e Ingeniería" de Barcelona, pues limitó a consignar, en sesión de 15 de junio de 1928 (que es la misma fecha en que acordó encargarse el proyecto a D. José Paz Maroto), lo siguiente: "Considerando que no siendo convenientes a la Corporación provincial las proposiciones formuladas, procede desestimarlas."

El procedimiento nadie podrá negar que sea rápido y expedito, por más que le falte racional fundamentación.

Lo procedente era, aun cuando la Superioridad le librase de tener que acudir al requisito del concurso, acudir, sin embargo, a él.

Lo más procedente, empero, era no correr la aventura de tirar 65.000 pesetas de una parte, y 28.000 pesetas por otra, que se redujeron, no obstante, estas últimas, a 25.000, merced a la intervención del que suscribe, que se-

ría largo en este momento explicar.

Se tiraron, hemos dicho, 65.000 pesetas por una parte, y 25.000 pesetas por otra virtualmente 28.000; porque ni la Diputación de Gerona puede reá lizar obras de tal monta, aun cuando cooperasen los municipios interesados, cuya cooperación tendría que ser por demás insignificante, tratándose de una obra que se acercaría, si no los traspasase, a 40.000.000 de pesetas, ni es cierto, por más que otra cosa se haya dicho, y de buena fe algunos hayan creído, que la Diputación de Gerona tenga derecho de ninguna clase, tal como las obras se han realizado, y en el estado actual de la cuestión, ni a que se le abonasen los gastos del proyecto, ni a ejercitar derecho de tanteo o preferencia de ninguna clase, cuando se llevase a cabo la subasta de los ferrocarriles.

No podemos en este artículo entrar en la demostración de nuestro aserto. Lo haremos, Dios mediante, en otro artículo, si lo estimamos necesario.

EMILIO SAGUER

## Ayuntamiento

Ayer celebró la Comisión municipal permanente sesión ordinaria, bajo la presidencia de l'Alcalde señor Coll, adoptando los siguientes acuerdos:

Aprobar el acta de la anterior y quedar enterado de los servicios prestados por las Guardias municipales diurna y nocturna durante el pasado mes de diciembre.

Facilitar personal y material a la Junta municipal del Censo Electoral para cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 33 de la ley que rige sobre la materia.

Pasar a informe del Negociado correspondiente, dándole el debido curso legal, una reclamación de don José Geli Quintana y otros contra el artículo 3, epígrafe "Mercado de Ganados", de la ordenanza número 18 correspondiente al presupuesto municipal de 1931.

Pasar a las Ponencias correspondientes las siguientes instancias: De don Félix Celis Massonis, solicitando se deje sin efecto el régimen de devolución de arbitrios por extracción de carnes que tiene concedido; de don Francisco Casellas, solicitando nombramiento para el cargo de profesor de solfeo y piano que en principio se tiene acordado crear en la Escuela municipal de Bellas Artes; de don

Santiago Almeda Navarro, solicitando la declaración de excedencia forzosa en el cargo de Archivero municipal, con arreglo a las disposiciones de la R. O. de 18 de noviembre de 1925; y de don Manuel Casademont y don Narciso Coll Turbau, solicitando concesión de puestos de venta en las Pescaderías.

Pasar a informe de la Comisión correspondiente una comunicación del jefe del Negociado de Arbitrios, sobre ampliación de la línea fiscal y traslado de felato.

Conceder permiso a don Modesto Furest, para colocación de cierres metálicos en la Escuela Normal de Maestras; a don Pedro Vilá, para construcción de cubierto en solar de la calle del Dr. Ametller; a don Sebastián Monjonell, par aconstrucción de un garage en la propia calle del Dr. Ametller; y a don Pedro Gobert, para ampliación de una casa de la calle de Las Pedreras.

Otorgar conciertos a doña Encarnación Masip y a doña Ana Puigdemont para el abono d arbitrios por ocupación de vía pública con puestos de venta.

Ratificar las disposiciones y medidas adoptadas por la Alcaldía con motivo de haber tenido que hacerse cargo el Ayuntamiento, por medio de dependientes suyos, de la venta de pescado,

por haber resultado desierta la licitación de puestos en la subasta verificada, y otorgar un voto de confianza a la Presidencia para proceder según requieran las circunstancias del conflicto.

Conceder un donativo de 200 pesetas al "Ateneu de Girona" con destino a la fiesta de Reyes que organiza.

Y solicitar de la Superioridad competente la reforma y mejora del edificio Cárcel de esta edificio.

\*\*\*

## NOTA DE LA ALCALDIA SOBRE EL MERCAT DEL PEIX

L'Alcaldia fa pública la següent nota:

"Coneguts són per l'opinió el termes del conflicte plantejat pels venedors del mercat de peix, deixant d'acudir a la venda des del dia primer d'any i intentant amb la llur actitud de que la ciutat es vegés privada d'aquell producte.

"En la nota explicativa del santedents del conflicte es posava de relleu: a) que era injustificada l'actitud dels venedors per quan l'Ajuntament no havia augmentat cap tarifa ni volia percebre una pesseta de més de les recaptades amb anterioritat; b) que dita actitud, que concertava en una acció conjunta als venedors amb caires de confabulació perjudicava els interessos municipals en més de 8.000 pessetes anyals; c) que no obstant tot l'Ajuntament es preocuparia d'abastir el mercat mentre els venedors no rectificassin llur errònia conducta, com així s'ha fet en condicions ventajoses pel públic, quin resultat es donarà a conèixer oportunament.

"L'opinió degudament orientada, s'ha percatat de la qüestió i gairebé e nbloc s'ha posat al costat de l'Ajuntament que ha procedit en els eus acords amb absoluta unanimitat.

"D'altra banda del resultat de les gestions per a la solució del conflicte, s'ha arribat a l'acord que des de demà diumenge els venedors de peix tornin a ocupar llurs llocs en les Peixeteries en les mateixes condicions econòmiques que fin ara, interinament i en plaç breu no c'adopta per l'Ajuntament la resolució que estimi més conduent en defensa dels interessos de l'Ajuntament, i en profit dels interessos del poble."

—MOLINERO.— Para molino de barita hace falta. Presentarse Carretera de Barcelona, 17.—Sr. Figueras.



ATENEU DE GIRONA Reis

Table with financial data: Suma anterior pessetes: 421'50, Excm. Ajuntament de Girona 200'00, Sr. Joaquim Tordera 5'00, Sr. Narcís Bartina 10'00, Total pessetes: 636'50

Es reben donatius a la Consergeria de l'Ateneu de Girona —Sabateries Velles, 6, pral—, a la Llibreria Dalmau Pla, S. A., i en els altres establiments de costum.

Noticias

Nosha sorprendido dolorosamente la noticia del fallecimiento de don Alfonso Boxa Coll, natural de esta ciudad, abogado, con ejercicio en Barcelona donde ha fallecido, hermano de nuestros queridos amigos don Joaquín y don Emerio Boxa Coll, a quienes, como al resto de la familia del finado, hacemos presentes nuestras más sentidas condolencias.

En el mercado de ganado de hoy, se han presentado 444 cabezas de ganado bovino, recaudándose por el correspondiente arbitrio municipal 181'80 pesetas.

En el kilómetro número 2 de la línea férrea de Gerona a Bañolas, término municipal de esta ciudad, alcanzó al asilado Manuel Expósito, de 60 años de edad, recluido en el Asilo enclavado en las afueras de esta ciudad (Pedret).

Resultó con una fuerte herida en la cabeza y fractura de una pierna, siendo conducido al propio asilo por el personal del tren.

Ha dejado de figurar al frente de la redacción del "Diario de Gerona" nuestro particular amigo y compañero don Joaquín de Camps y Arboix.

Continuará, no obstante, colaborando en nuestro colega, por diferentes motivos, algunos de ellos bien justificados.

El ejercicio de la inteligencia, al contacto con los que luchan por la vida y por un ideal, en una palabra, la experiencia, que influye en el entendimiento, promueve muchas veces rectificaciones en el orden político, como la operada por el señor Camps y Arboix y muchos otros, despojándose de un lastre derechista, anacrónico, entregándose a la defensa de ideales modernos, atributos de pueblos civilizados, que suspiran por llegar a un completo y perfecto sistema de Gobierno de acuerdo con la voluntad popular y de la soberanía de la nación; y en este sentido es el por qué felicitamos al señor Camps y Arboix por el acto referido.

La Confederación Sindical Hidrográfica del Pirineo Oriental someterá a información pública el proyecto del canal de San Gregorio.

Un ejemplar del proyecto de dicho canal en poder del síndico don Francisco Coll Turbau, estará a disposición del público durante el plazo de información.

Los pescadores de Puerto de la Selva han obtenido una abundante pesca, sacando de la almadraba 18 preciosos atunes.

Ha sido inscrita en el Registro especial de Entidades de ahorro, la Caja municipal de Ahorros de San Feliu de Guixols.

Hállanse vacantes la notaría de primera clase de esta ciudad y la de tercera clase de Santa Coloma de Farnés.

La Unión Patronal de Gerona ha cursado el siguiente telegrama:

"Director General Trabajo Previsión. Madrid. Muy agradecidos su telegrama día 27 debemos significarle que nuestra protesta no obedece al cobro cuota corporativa recargo so contribución sino por reclamarse delegación regional cuotas atrasadas aplicadas régimen antiguo, pasadas que es condición esencial industrial incluídas en Comité reunan realmente condiciones legales. Protesta que respetuosamente elevábamos contra Comité restaurants extendido.

mosla Comité Cafés. Saludámosle respetuosamente confiados hará justicia. Presidente Unión Patronal, Joaquín Busquets."

En los salones del Casino Gerundense se celebrará el día de Reyes a las 17'30 un baile, cuyo programa correrá a cargo de la orquestina de esta ciudad "Girona".

Por la premura del tiempo se ruega a los señores socios se den por enterados ya que no será posible repartir las notificaciones individuales.

La Comisión mixta de la Industria Hotelera y Cafetera de Cataluña, como en los anteriores años, pone en conocimiento de los patronos y obreros afectados por su jurisdicción, que a los fines de mitigar en lo posible los graves perjuicios derivados del paro forzoso en esta época del año, durante los tres primeros meses del que comienza se llevarán a cabo las vacaciones invernales de conformidad con el reglamento que se aplicó en los pasados años.

La Agrupación Administrativa de los Comités paritarios de la provincia (Comité de Comercio al por mayor y detall), participa a los comerciantes en general, que el domingo día 4 de los corrientes deberán cerrar los establecimientos a las 12 de la mañana, de conformidad con lo establecido en la Ley del Descanso Dominical, previniendo a los infractores de que incurrirán en las penas fijadas por la ley.

A más de cuatro que presumen de estar medio inmunizados contra el influjo femenino, se les cayó la baba ante la contemplación de tanta mujer guapa como se reunieron en la fiesta de fin de año celebrada en el Centro de Unión Republicana de esta ciudad.

Al dirigirse a Llers conduciendo su carro el vecino de dicho pueblo, Elías Ponsetí Comamala, al pasar por el Paseo Nuevo, de Figueras, y al saltar a tierra, tuvo la desgracia de caerse al suelo, siendo alcanzado por una rueda que le produjo una herida en la pierna derecha.

En la plaza de la Constitución, de Figueras, se produjo una alarma por haberse inflamado, en el tercer piso de la casa número 24, una cocina que funcionaba con gasolina.

Los vecinos sofocaron el pequeño incendio que, afortunadamente, no tuvo otras consecuencias que el correspondiente susto.

Al dar cuenta de las cantidades recibidas por el Patronato de Reclusos, omitimos citar las 50 pesetas enviadas por el Ayuntamiento. Al propio tiempo se nos suplica rectificamos la su-

ma entregada por la Diputación que es de 135 pesetas y no 185 como por equivocación se nos dijo.

Durante las pasadas fiestas fueron muchos los "esquiadores" que se trasladaron a Puigcerdá. Lástima que no encontraran la suficiente nieve para practicar dicho deporte.

En la sesión de constitución de la Cámara Oficial de Comercio e Industria celebrada por precepto expreso del Reglamento el día 31 de diciembre último, bajo la presidencia de D. Miguel Ferrer como miembro de más edad, fueron elegidos para el trienio 1931-33 los señores siguientes:

- Presidente, D. Manuel Vancells y Tomás. Vicepresidente 1.º D. Esteban Solés y Torrent. Vicepresidente 2.º, D. Juan Cruz y Quintana. Tesorero, D. Miguel Ferrer y Guillem. Contador, D. Francisco de A. Roca y August.

La Alcaldía de La Tallada convoca un concurso para proveer la plaza de recaudador encargado del servicio municipalizado del alumbrado eléctrico de aquel distrito.

Según referencias, ha sido fijada para el día 15 del actual la inauguración oficial del ferrocarril cremallera de Ribas a Caraps y Nuria.

Nos dicen de Blanes que a instancia de la Diputación de Barcelona, el Alcalde de Malgrat visitó los terrenos propiedad de la familia Homs, donde ha de emplazarse uno de los extremos del puente sobre el Tordera.

El ciclista Manuel Bordall que fué atropellado en Blanes por un autobús cuando se dirigía al trabajo, mejor de las graves lesiones causadas por el accidente.

Durante el finido año el movimiento de población en esta capital fué el siguiente:

- Nacimientos, 413; defunciones, 454; matrimonios, 125. De dichas defunciones, 235 ocurrieron en los establecimientos benéficos.

En Perelada se han celebrado festejos populares organizados por la familia Llantá-Sicars.

El próximo martes, festividad de los Reyes Magos, la notable Compañía de María Gámez dará en el Teatro Principal una función dedicada a la gente menuda y se regalarán magníficos juguetes que serán sorteados entre los niños concurrentes a la función.

Para dicha función han contribuido

generosamente los comercios de don Juan Perich, Rosa y Consuelo Murtra y Casa Gual, mandando para aquel fin valiosos juguetes.

No dudamos que todavía corresponderá a nosotros comercios no menos importantes cuyos nombres publicaremos tan pronto tengamos noticia.

POR TELÉFONO

Véase información de ULTIMA HORA con detalles del crimen del famoso agente de Bolsa, Antonio Benson.

BARCELONA

Díaz-Artigas

En el vapor francés "Campana", ha llegado la compañía Díaz-Artigas.

La defraudación a la Hacienda

Ante el Juzgado de la Lonja, han desfilado hoy numerosos comerciantes a los que se cree complicados en el desfalco a la hacienda y falsificación de Cartas de pago. Uno de estos comerciantes ha presentado una carta de pago fechada en 1927 en la que se observan enmiendas y raspaduras.

El juez ha ordenado se examine el asiento correspondiente a la misma en el registro para averiguar qué cantidad figuraba en dicha carta.

Más donativos

El capitán general ha recibido 2000 pesetas de "El Siglo" para socorrer a las familias afectadas por los sucesos de Jaca.

La Cámara de la Propiedad ha notificado al señor Despujol que le enviaría 5.000 pesetas destinadas al mismo fin que las anteriores.

El general Marzo en Barcelona

Procedente de Madrid, ha llegado el ex ministro de la Gobernación y actual capitán general de Baleares general Marzo. En la estación le aguardaba el general Despujol.

Esta noche tomará el correo marítimo con dirección a Palma de Mallorca.

En libertad

Han recobrado la libertad: el estudiante señor Estartús; el publicista Angel Samblancat, Antonio Ortega y Francisco Sabadí y otros 17 individuos detenidos con motivo de la pasada huelga.

Telegrama a la viuda del Mariscal Joffre

Al conocerse en Barcelona el fallecimiento del Mariscal Joffre, el Presidente de la Diputación ha transmitido un telegrama a la viuda del gran soldado, en el que le dice: "La Corporación provincial os ofrece sus condolencias por la muerte del mariscal Joffre, gran soldado e hijo ilustre de la Cataluña francesa."

Telegramas de pésame

Las Corporaciones y sociedades francesas al tener conocimiento de la muerte del mariscal Joffre, se han apresurado a enviar sendos telegramas de pésame a París.

EXTRANJERO

El transporte de mercancías por vía aérea

Nueva York.— La viuda de Mr. Perye-Hart y el subteniente Maclaren, han emprendido un vuelo trasatlántico con dirección a París, vía Bermudas-Azores. A bordo llevan gran cantidad de mercancías.

La viuda Perye-Hart, es la única mujer yanqui que posee título de piloto para el transporte de mercancías.

Nueva York.— Las noticias que hasta ahora se han recibido referentes al vuelo que Miss Perye-Hart y Maclaren realizan, transportando mercancías, son satisfactorias y en ellas se dice que a bordo todo sigue normalmente. En las mismas se señala que los motores y el aparato funcionan perfectamente y que los tripulantes se hallan muy animados.

Soldados rojos atacan a un cañonero

Shangai.— El cañonero inglés "Man-tiz", ha sido atacado por 800 soldados rojos. El cañonero respondió al ataque con utrido fuego de cañón causando varias bajas de Ibando atacante. A bordo no hubo ninguna víctima.

La muerte del Mariscal Joffre

París.— La muerte del Mariscal Joffre fué muy tranquila, lo cual hizo

que el gran soldado no sufriera gran cosa. Tan pronto se tuvo noticia del fallecimiento, se personaron en la clínica donde fué asistido Joffre el Presidente de la República Mr. Gaston Doumergue y el Presidente del Consejo de ministros Mr. Theodoro Steeg.

Consejo de ministros

París.— A las 11'30 de esta mañana celebraron Consejo los ministros para acordar qué exequias procedía tributar al gran soldado.

Llegada de aviadores españoles

Lisboa.— Han llegado a esta capital varios oficiales aviadores españoles, quienes han venido con el propósito de hacerse cargo de los aparatos que utilizaron sus compañeros al huir de España cuando la sublevación de Cuatro Vientos.

Los aviadores en cuestión, han cumplimentado esta mañana al Presidente de la República general Carmona.

Presidente que dimite

Guatemala.— Ha presentado la dimisión del cargo de Presidente de la República don Lázaro Chacón.

El señor Chacón ha declarado que le era imposible seguir desempeñando la presidencia de la República por impedírsele su poco satisfactorio estado de salud.

Acuerdo plausible

Lisboa.— En el Consejo de ministros celebrado, se ha acordado autorizar el regreso a sus respectivos domicilios a los reporteros políticos deportados.

MADRID

Tragedia familiar

En la casa número 8 de la calle de Pí y Margall del Pueblo de Vallecas ha ocurrido una tragedia familiar que ha impresionado dolorosamente al vecindario.

Vivían en dicha casa el matrimonio Juan Fernández, de 59 años de edad, y Julia Pérez, de 38, y con dos hijas llamadas Elvira y Natividad y un huésped llamado Francisco Salguero de 19 años.

Al regresar el marido a casa discutido con su esposa. Las luces se apagaron y al encenderse de nuevo fué encontrado muerto el matrimonio y heridas gravemente por arma blanca las hijas de éste.

Ultima Hora

El crimen que tiene apasionado al mundo entero. — El famoso agente de Bolsa Antony Benson asesinado misteriosamente

A última hora nos comunican que Antony Benson, famoso en el mundo de los negocios y uno de los multimillonarios más célebres por sus operaciones bursátiles, ha sido asesinado misteriosamente.

Se sospecha sea la autora de este crimen la bellísima Fanny Delvey, que sostenía con él íntimas relaciones y que fué la última que entró en sus habitaciones la noche del asesinato.

También recaen sospechas sobre Adolfo Mahler, quien, según rumores, está enamorado de Fanny y del que se ha probado haber falsificado la firma de Benson en un cheque para cubrir sus pérdidas en la Bolsa.

¿Quiere V. saber quién asesinó a Benson?

Acuda esta noche al Teatro Albéniz donde Philo Vance demostrará a V. en El Cuerpo del Delito quién fué el verdadero asesino.

Film totalmente hablado en español con Antonio Moreno, María Alba, Ramón Pereda, Andrés Perelló de Segurrola, María Calvo y Barry Norton.

Pisos con huerto para alquilar, en Palau Sacosta. — Razón: Miguel Vich. Ronda Fernando Puig, núm. 8, Gerona.

Advertisement for 'SALON GRAN-VIA' featuring 'EL PECADO de los PADRES' and 'Mi marido es un embustero'. Includes showtimes for Saturday 3 and Sunday 4 January 1931, and names of actors like Emil Jannings and Rod La Roque.

ESPECTACULOS CINAES  
**TEATRO ALBÉNIZ**

Hoy Sábado 3 y Domingo 4 de Enero de 1931

Monumental estreno de la extraordinaria película SONORA,

**EL CUERPO DEL DELITO** HABLADA TOTALMENTE EN ESPAÑOL

sublime creación de los notables artistas españoles,  
ANTONIO MORENO, MARIA ALBA (CASAJUANA) RAMÓN PEREDA y ANDRÉS DE SEGUROLA.

No deje V. de ver esta maravilla del cine sonoro

Completará el programa el ESTRENO de la notable producción «Fits National» de Selecciones LUXOR Verdaguer,

**ANILLOS DE BODA**

Emocionante comedia dramática de gran presentación por LOIS WILSON y H. B. WARNER.

Y la divertida cinta cómica del programa «BALART Y SIMO»  
**UN CONCURSO DE BEBES**

elements evidenciaren no trobar-se en la plenitud de condicions físiques.

El col·legiat Sr. Roset, arrencarà així als equips:

“Casal dels Esports”: Chivillé, Lluís, Bosch, Calatayud, Garriga, Draper, Parera, Satué, Chritin, Zambano, Pepín.

“Girona F. C.”: Florensa, Martínel, Sidón, Flavià, Casas, Teixidor, Viola, Ferrer, Pascual, Corradí, Torrelles.

De bon començament el partit es re-duí ja a un piloteig avorrit, amb algunes avençades isolades d'ambdós equips. Acabà amb l'empat a un gol.

Al segon temps hi hagué una lleugera variació a la nostra davantera i gràcies a ella, la tripleta central Ferrer-Torrelles-Corradí arribà en alguns moments—molts pocs— a lligar alguna jugada i a obtenir el segon gol. Això i algun “muletazo” de Flavià foren l'únic interessant.

En canvi els forasters anaren afiançant-se i inquietaren a moments la nostra porta, ben defensada per Florensa, que féu una bona reaparició.

Finalitzà el partit amb el resultat de 2 a 1 favorable als locals.

Roset tingué forces equivocacions, però féu un arbitratge imparcial, no inclinant-se vers on part de públic semblava desitjar.

Partits com el que ressenyem no afavoreixen ni econòmicament ni esportivament. Repetim que cal que l'afició correspongui amb més liberalitat.

RADI

\*\*\*  
Campionat provincial Lliga Amateur  
Resultats dels partits jugats el 1-1-31

Palamós S. C. 1. — Olot F. C. 0  
C. D. Farnés 2— Montgrí F. C. 1  
Cassà F. C. 1. — Bisbal F. C. 0  
Escala F. C. 2.— U. S. Figueras 0

F. C. Bonmatí 1  
F. C. AMER 0

En el camp del F. C. Bonmatí tingué lloc diumenge passat, dia 28, el partit de campionat entre els equips dels clubs expressats, jugant-se amb gran energia i afany per aconseguir els dos punts en litigi.

Sempre els encontres d'aquests dos equips han sigut en extrem interessants i de molta emoció, i el que ens ocupa ara no desmereix dels anteriors.

El F. C. Bonmatí, en la plenitud de sa potència i el F. C. Amer, en una tarda d'encerts, mantingueren el dubte de quin podria resultar vencedor, incertitud que durà fins a l'acabament del partit.

S'aconseguí un gol (l'únic de la tarda), a favor dels jugadors de la localitat, en la primera part.

Els jugadors forasters, mancats de quatre dels elements acostumats, que

ESPECTACULOS CINAES  
**COLISEO IMPERIAL**

SABADO 3 Y DOMINGO 4 DE ENERO DE 1931

► GRANDIOSO Y VARIADO ESPECTÁCULO ◀  
**TOURNÉE ARTÍSTICA**  
DE LOS

**Espectáculos Variedades**  
ESTRENANDO LA REVELACION DE LA TEMPORADA

**¡CHISPAS!...**

ESTUPENDA REVISTA HUMORISTICA

DIVIDIDA EN VARIOS CUADROS

Completará el espectáculo un interesante programa de películas

**STA. COLOMA de FARNES**

**Funerales.**— El pasado día 30 de diciembre tuvieron lugar los funerales por el alma del que fué en vida don Jaime Puig y Viader, hermano de nuestro particular amigo el industrial de Anglès don José Puig y padre del Procurador de los Tribunales en Barcelona don José M. Puig Janer.

Debido a que el finado era persona de amable y bondadoso trato, que sabía socorrer y consolar las necesidades de menesterosos, sus funerales fueron concurridísimos como prueba de lo mucho que supo hacerse apreciar por todos los que lo trataron.

¡Descansen en paz!

La señora viuda, hijos y hermanos reciban nuestro sentido pésame.

**Nuevo propietario.**— Se ha hecho cargo del acreditado establecimiento “Bar Sanmartí”, el nuevo propietario don Elías Acaña, ex cocinero del renombrado Hotel de Santa Fe.

Según se nos dice, el señor Acaña piensa ampliar el bar con hotel, a más de hacer grandes e importantes reformas en el local.

Desearnos al nuevo propietario del “Bar Sanmartí” le sea beneficioso su nuevo puesto.

**Círculo Columbense.**— Casi puede darse como seguro, dado el entusiasmo que sienten por tal fin los socios, el que el edificio en que se halla esta-

blicado el “Círculo Columbense”, será comprado por la sociedad.

**Los Reyes de los niños pobres.**— Nos es grato poder hacer constar que la iniciativa dada desde estas columnas de hacer los “Reyes” a los niños pobres de nuestra ciudad, ha encontrado el ambiente necesario y una comisión se ha encargado de hacer la cabalgata y repartir los juguetes que se recojan para los niños humildes.

A tal fin, la comisión ha hecho circular una llamada entre la gente de posición económica para que en tal día se reparten juguetes a los desamparados.

El Corresponsal

**Crònica esportiva**

“Casal dels Esports” 1

“Girona F. C.” 2

Partit insul, carent d'emoció i de tècnica. L'equip gironí que tan bell partit efectuà la setmana passada a Palafrugell, féu dijous una pobre exhibició de joc.

La lesió que sofreix Farró i que ja fa alguns dies li impideix jugar, i l'absència dels “divos” Clara i Escuder a la davantera, ocasionaren que l'equip jugués desvellestat, desunit, sense coordinació ni encert. A més, per circumstàncies especials, alguns

Folleín de EL AUTONOMISTA N.º 419

R. ORTEGA FREAS

**LA AGONÍA DE UN DÉSPOTA**

Publicación suscrita por la “Edi-torial Castro, S. A.” - Apartado de Correos, número 5.  
CARABANHEL BAJO. (Madrid).  
Prohibida la reproducción

—Y si este enredo me cuesta la vida, no me quejaré.  
—Bien, amigo Bartolo, muy bien.  
—Señor Andrés, es ruego que me acompañéis a cenar esta noche.  
—Yo pensaba hacerlo.  
—Beberemos, nos aturdiremos y todo se arreglará.  
—Después enfermaréis con uno de esos cólicos terribles que matan o con cualquiera otra dolencia.  
—¿Y creéis que será posible engan-ñar al médico?  
—¡Ba!... Os asistirá uno de los me- jores de Madrid, el doctor Canseco, y yo prepararé su ánimo de tal modo, que con poco que hagáis se arreglará este asunto como os conviene. Después de cenar os daré algunas instrucciones, y vos pondréis de vuestra parte aque- llo que bien os parezca.  
—De acuerdo estamos.  
Ya no vaciló el criminal.  
La noche cerró.  
Espinosa y el señor Baltasar fueron

a ver a don Juan de Montalvo. Andrés preparó la cena. Cuando tuvieron apetito empezaron a comer, a beber y a reír.  
Nadie hubiera sospechado que aque- llos dos hombres se preparaban para dar principio a una intriga que podía costarles el pellejo.  
Bartolo bebió como nunca. Su cabeza era firme, y no se embor- rachó.  
Ya eran las diez cuando pensaron que debían poner término a su alegría para dar principio a la farsa.  
Se acostó Bartolo.  
—Hasta luego—dijo Andrés.  
Encendió una linterna, salió y se encaminó a buen paso a la vivienda del doctor Canseco, conocida ya de los que han leído “El Tribunal de la Sangre”.  
Antes de diez minutos llegó a la ca- sa del médico.  
Llamó con muy recios golpes.  
Entreabrióse una ventana y pregun-

tó la voz de una mujer vieja:

—¿Quién es?  
—Decid al doctor Canseco que se le necesita para un caso urgente.  
—¿De parte de quién?  
—De mi noble señor don Juan de Montalvo, a quien de antiguo conoce.  
—Esperad y lo despertaré.  
—Dáos prisa.  
Largo rato pasó.  
Por fin se abrió la puerta de la casa y Andrés se encontró frente a la vie- ja criada del médico, que le dijo:  
—Entra y subid... Mi señor irá, si es que os conoce.  
—Y mucho.  
En la casa entró el sirviente.  
Pocos minutos después fué introdu- cido en la habitación donde se encon- traba el médico.

CAPITULO CXX

Cómo se representó la farsa

El doctor Canseco era el hombre más honrado del mundo, sencillo y bon- dadoso hasta la exageración.  
En más de un apuro se había vis- to por su excesiva bondad, y no era posible que hubiese olvidado lo que tuvo que hacer en otra época, o sea cuando las pícaras casualidades dis- pusieron que a la vez enfermasen, Alberto en su casa, y la hija de Sal- vatierra en el convento de las Des- calzas Reales, adonde había sido lle- vada secretamente por orden de Fe-

lipe II.

Entonces, y como saben los que han leído “El Gran Tirano”, Andrés com- binó el plan más ingenioso y atrevido, representando el papel de estudian- te de medicina que empezaba a prac- ticar y que era ayudante del buen doctor.  
Así se introdujo con éste en el con- vanto y consiguió al fin burlarse del monarca, de la justicia y de todo el mundo.

Recompensado con mucha largueza fué el honrado médico en aquella o- casión.

No era posible que hubiese olvidado tales sucesos, que por espacio de mu- chos días le hicieron perder la tran- quilidad.

Creía que ya no se vería en situa- ciones tan apuradas; pero la fatali- dad lo dispuso de otro modo y con gran sorpresa suya se le presentó e- travieso criado.

**EDITORIAL CASTRO S. A.**

Tel. CASTROLO. - Apartado de Correos, 3. - Agueda Diez. 5  
CARABANHEL BAJO. (Madrid)

Si Vd. es amante de la lectura, si desea adquirir una interesan- novela,

SUSCRIBASE A

**El hijo de la obrera-Los golfos de Lavapiés  
Por el amor de un hombre  
El diablo en palacio.**

o pida un catálogo para elegir entre los 300 títulos disponibles  
También contamos con un vasto catálogo de LIBRERÍA  
GENERAL; obras de Filología, Historia, Ciencias, Artes, Lit-  
ratura, y servimos cuanto se nos pida, pertenezca o no a  
tro fondo.

Se precisan corresponsales — GRANDES

DESCUENTOS